

**Chóiq Alang Phau-lô Taran
Coiq Dyôn Ticuoi Tin Tóq
Cruong
Ca-lati
Parnai Cato**

Phau-lô taran chóiq alang ndô coiq dyôn top tin Yê-su tóq cruong Ca-lati sám 50 tóq 58 cumo vít Yê-su carnian.

Tóq cruong Ca-lati bôn ticuoi cato cóq veng phep rit Môi-se, ki-náq têq át tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống. Phau-lô taran chóiq ndô đởq catóih top tin Yê-su át tóq cruong Ca-lati dyôn chom arlói, la lóiq túh cóq táq veng phep rit ticuoi Isa-ra-el, co cừp náq ticuoi cớ tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống la co nha-án tin Yê-su. Phau-lô coiq chóiq ndô dyôn ticuoi Ca-lati đởq ayông lieh acái acon Yang Arbang-pilống át tóq cruong ngki têq chom táq imo dyôn piaiq chứng mát Yang Arbang-pilống.

Phau-lô tông dyôn nha-án chom arlói, chức án la tóq te Yang Arbang-pilống táp. Alứng arnác án táq la tới te ticuoi, ma Yang Arbang-pilống arô án đởq cato parnai Yang Arbang-pilống dyôn ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el chom tữi. Phau-lô tông dyôn nha-án chom ticuoi cớ tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống la như nha-án tin sống.

Taloiq tóq chóiq ndô la Phau-lô taran dyôn nha-án chom, tam nha-án lóiq túh cóq veng nnáng phep rit ticuoi Isa-ra-el, ma cóq nha-án

tumǒng tǒq callong armoih alǔng tin Yê-su khóm lư.

Phau-lô Taran Chǒiq Alang Nga Ticuoi Ca-lati

¹⁻² Cư Phau-lô taran parnai alang ndô cǒiq alang nhéq top tin Yê-su tǒq cruong Ca-lati. Cư la ticuoi dyưng ati Yê-su, án ndon Yang Arbang-pilǒng dyôn tumǒng lieh. Yê-su Crit alǔng Yang Arbang-pilǒng A-ám he, rêh cư alǔng yua cư táq arnǎq ndô. Tǒi ticuoi rêh cư. Cư taran chǒiq ndô ính carhanh inha. Alǔng nhéq máh ticuoi tin Yê-su át ntúq ndô ính carhanh inha tui.

³ Cư seq Yang Arbang-pilǒng A-ám he, alǔng Yê-su Crit U'lla he, chǒi mat inha, alǔng dyôn inha át bánh suanh ien ǒ níc. ⁴ Yê-su Crit chóng chiuq cuchet co tian luaih he. Alǔng án tarchoi he dyôn têq viar vít te máh arnǎq lǒiq ǒ tǒq pang saq ndô. Iki máh arnǎq Yê-su táq la cǒt piai q cannính Yang Arbang-pilǒng A-ám he. ⁵ Iki cóq ngai ayô níc nưm Yang Arbang-pilǒng sǒng sút pang lang doi. Amen.

Lǒiq Bôn Ngê Cannǒh Têq Choi Tamǒng

⁶ Cư sáng dut tui, chǎi lư inha táh Yang Arbang-pilǒng. Lư Yang Arbang-pilǒng rêh inha dyôn inha bôn tumǒng níc nư Crit chǒi mat inha. Ma hoi-ndô inha parngíh ngê cannǒh têq chǒi tamǒng inha. ⁷ Lư lǒiq bôn ngê cannǒh nnáng têq chǒi tamǒng inha. Ma bôn ticuoi cannǒh tǒq nga inha ính paclu inha, alǔng ính pliet parnai ǒ te Yê-su Crit. ⁸ Khán bôn ticuoi mmo tǒq nga inha, tam chǎq cư lǒiq la tarneng te pilǒng, ma

ính cato inha parnai ndái te parnai ỏ te Yê-su Crit aróq he khoiq cato inha te nsuoi, cứ ính Yang Arbang-pilǒng pupít viang ticuoi ngki. ⁹ Iki cứ tông sa parnai ndô dyôn inha, khán ticuoi mmo cato inha parnai ndái te parnai ỏ te Yê-su Crit aróq inha khoiq tin dyơ, cứ ính Yang Arbang-pilǒng pupít viang ticuoi ngki.

¹⁰ Cứ tông iki inha parngíh cứ ính ticuoi tông cứ la ticuoi ỏ lốiq? Tới! Cứ ính Yang Arbang-pilǒng sǒng tông cứ la ticuoi ỏ. Khán cứ yôl ial mít cannính ticuoi, cứ lốiq têq táq arnác Crit.

Yang Arbang-pilǒng Rêh Phau-lô

¹¹ Em ai ời, cứ ính inha chom arlǒih lư parnai ỏ te Yê-su Crit ndon cứ cato inha, parnai ndô tới te ngê ticuoi. ¹² Parnai ndô, cứ lốiq bôn ráp te ticuoi, alǔng lốiq bôn ticuoi mmo pasoi cứ. Ma cứ ráp te Yê-su Crit apáh dyôn cứ chom. ¹³ Inha khoiq sáng dyơ te máh arnác cứ khoiq táq, ndóng cứ veng ngê top Isa-ra-el. Te nsuoi, cứ táq dieiq arúc lư ada nhéq máh top tin Yê-su. Cứ ính pupít nhéq top nha-án. ¹⁴ Nđóng ngki, cứ peh nhéq rit rong top Isa-ra-el clui te nha-án ndon mui prôq alǔng cứ. Mít cannính cứ ính lư veng phep rit tǒng toiq cứ te inóh. ¹⁵ Ma Yang Arbang-pilǒng choi mat cứ te ingái a-i cứ iyǒh carnian cứ. Alǔng án sáng bui cannính arô cứ dyôn táq arnác án. Nđóng án apáh Acái án dyôn cứ hêm, ¹⁶ án táq iki dyôn cứ têq cato parnai ỏ te Yê-su Crit dyôn máh ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el chom tũi. Cứ lốiq bôn tanghúng máh ngê ndô alǔng ticuoi mmo. ¹⁷ Alǔng cứ lốiq bôn tanghúng alǔng top dyưng

ati Yê-su tóq vel pút Yaru-salem, ndon táq arnác ndô nsuoi cù. Ma lư cù pôq nga cruong Arap. Vít ngki, cù chô nga vel Damac.

¹⁸ Vít pe cumo, cù pôq nga vel Yaru-salem ính tumúh Phi-er. Cù át alúng án nhéq mui chít la sông ingái. ¹⁹ Ma top dyưng ati Yê-su ndon ticuoi cannỏh, ngki cù lóiq bôn tumúh. Ma cù tumúh nưm Yacơ, a-em U'lla he sông. ²⁰ Mách parnai cù taran dyôn inha hoi-ndô la piαιq lư. Khán cù tông a-uai, ngki Yang Arbang-pilống chom.

²¹ Tatum ngki cù ngỏh te vel Yaru-salem mot tóq cruong Si-ri alúng cruong Si-lasi. ²² Mách top tin Yê-su tóq vúng Yudê iyỏh hóm róp cù. ²³ Ma nhéq máh nha-án khoiq sáng ngai táq-ntêr te cù idô: "Lư ticuoi ndô táq he te hoi-nsuoi. Nđóng ngki án ính pupít nhéq máh ngê te Yê-su Crit. Ma hoi-ndô án cato níc parnai ỏ te Yê-su dyôn ticuoi cannỏh chom."

²⁴ Iki nhéq nha-án ngki ayô Yang Arbang-pilống co nhơ te cù.

2

Phau-lô Tumúh Ticuoi Sút Top Tin

¹ Tóq mui chít la puan cumo tatum cù ticúh sa nga vel pút Yaru-salem. Ba-naba alúng Athit pôq munơi alúng cù. ² Cù ticúh tuki co Yang Arbang-pilống khoiq apáh dyôn cù pôq. Cù tông nưm nha-án ndon cớ plô top tin Yê-su tóq vel Yaru-salem, dyôn nha-án chom nhéq máh parnai ỏ ndon cù khoiq cato ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el. Cù táq iki, co cù lóiq ính máh arnác cù khoiq táq alúng máh arnác cù chón táq ma cớ óq tarnáp,

khán nha-án lóiq hóm ỏ te máh arnác cừ táq.
³ Athit ndon pỏq alúng cừ la ticuoi Créc, án tới ticuoi Isa-ra-el. Ma nha-án ndon cớt plỏ top tin Yê-su, lóiq tông amớh Athit cóq táq rit kít veng phep rit Isa-ra-el. ⁴ Ma bôn ticuoi cannỏh táq nánh-nnan mot tin Yê-su. Nha-án ính Athit táq rit ngki. Nha-án la arớq ticuoi tituaiq ính chom, co imo he ndon bôn mui mít alúng Yê-su ma lóiq veng máh phep rit Isa-ra-el. Co nha-án ính he cớt sol phep rit ngki. ⁵ Mubiq la he lóiq ính peh ngê nha-án, co he lóiq ính inha parngíh Yê-su chơi tamống nừm ticuoi ndon veng phep rit Isa-ra-el sóng.

⁶ Tam ngai dyám náp máh ticuoi plỏ ngki, ma a cừ nha-án lóiq bôn pứt amớh, co Yang Arbang-pilống lóiq bôn me culái tieh. Ma nha-án lóiq bôn cato mui callong tamme amớh ndái te parnai cừ khoiq cato. ⁷ Ma máh ticuoi plỏ ngki bôn chom arlớih tớq cừ tông nha-án la Yang Arbang-pilống táp yua cừ dyôn cato parnai ỏ te Yê-su Crit dyôn ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el, la muchứng Yang Arbang-pilống khoiq yua Phi-er cato top Isa-ra-el. ⁸ Co Yang Arbang-pilống khoiq dyôn cừ cớt dyừng ati án dỏq pỏq cato ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el, la muchứng án khoiq dyôn Phi-er cớt dyừng ati án dỏq cato ticuoi Isa-ra-el. ⁹ Nớh nha-án ndon cớt plỏ hoi-ndỏ la: Yacỏ, Phi-er, alúng Yon. Nha-án bôn chom tụi te Yang Arbang-pilống khoiq chơi mat cừ, alúng nha-án khoiq sóng dyôn cừ nha Ba-naba yỏl cato ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el. Ma nha-án yỏl cato top Isa-ra-el. ¹⁰ Bôn nừm mui nớh nha-án patáp he bar nác

dyôn ayư níc, la tarchoi ticuoi kidit. Ma arnác ngki cư ính táq te nsuoi dyơ.

Phi-er Táq Lóiq Piaiқ Tớq Vel Anti-ôt

¹¹ Ma tư Phi-er tớq nga vel Anti-ôt, cư dyõq án chứng mát lóng, êq táq nnáng arnác lóiq piaiқ. ¹² Co te nsuoi Phi-er báq chicha munõi alúng ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el ndon khoiқ tin Yê-su. Ma tư ticuoi ndon Yacơ yua tớq nga vel Anti-ôt, iki án lóiq ính cha nnáng alúng ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el ngki. Án adáh 'top táq rit kít'* parngíh án khoiқ táh phep rit Isa-ra-el. ¹³ Iki nhéq máh ticuoi Isa-ra-el ndon tin Yê-su át tớq vel Anti-ôt, nha-án táq áh a-uai soi arớq Phi-er; díh Ba-naba táq áh a-uai muchúng ngki tui. ¹⁴ Tư cư hôm nha-án lóiq táq tinớng veng parnai ỏ te Yê-su Crit, iki cư tông Phi-er chứng mát nhéq máh ticuoi ngki idô: "Mái la lư ticuoi Isa-ra-el. Ma mái táp táq arớq mái tới ticuoi Isa-ra-el. Imo têq mái patot ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el dyôn veng máh phep rit Isa-ra-el?"

¹⁵ "He la ticuoi Isa-ra-el te ingái a-i he carnian he. Iki he ndái te ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el ndon ngai đõq 'ticuoi luaih.'" ¹⁶ Ma he chom arlói h lư ticuoi lóiq têq át tinớng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống, co nhơ án veng phep rit Isa-ra-el. Ma cóq án tin nưm Yê-su Crit sống, ki-nác têq án át tinớng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống. Hôm he têq át tinớng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống, la co nhơ he khoiқ tin Crit, tới co nhơ

* **2:12** 2:12 Top táq rit kít la ticuoi Isa-ra-el ndon cato ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el cóq táq rit kít, khán veng ngê Yê-su.

he veng phep rit Isa-ra-el. Lóiq bôn ticuoi mmo têq át tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống, co nhớ án veng tapun phep rit Isa-ra-el. ¹⁷ Ma khán he catóng ính át tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống co nhớ he tin Crit, iki he chom, he ticuoi Isa-ra-el la ticuoi luaih muchúng ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el tui. Khán parnai ndô lư piaiq; iki aróq Crit ính he táq luaih lóiq? Lư tới iki!”

¹⁸ Ma khán cư kinúm lieh máh phep rit ndon cư khoiq táh te nsuoi, iki cư táq dyôn cư bôm cot ticuoi luaih ada phep rit ngki. ¹⁹ Co cư lóiq peh nnáng phep rit ngki, iki aróq cư khoiq cuchet te phep rit ngki dyơ; đởq cư tumống nưm dyôn Yang Arbang-pilống sống. ²⁰ Iki cot aróq cư cuchet munơi alúng Crit tóq along calláng tui. Cư tumống hoi-ndô la tới cannính cư bôm. Ma cư tumống la co nhớ Crit tumống tóq cư. Hôm cư yôl bôn tumống hoi-ndô la co cư tin Acái Yang Arbang-pilống. Án khoiq amoih cư, alúng án chiuq cuchet tang cư. ²¹ Cư lóiq bôn táq dyôn callong choi mat te Yang Arbang-pilống cot óq tarnáp. Khán ticuoi veng nhéq phep rit Isa-ra-el ma têq át tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống, ngki Crit cuchet lô mat sống.

3

Phep Rit Isa-ra-el, Lóiq la Tin Yê-su

¹ Ticuoi Ca-lati ơi! Inha la ticuoi achor! Nnáu đởq tarháu pakêh inha, dyơ tardông inha pòq tóq carna lóiq crái? Te nsuoi inha khoiq chom arlói h dyơ te Yê-su Crit cuchet tóq along calláng.

² Cư ính plốh inha mui nốh sống. Inha bôn ráp

Arvai Yang Arbang-pilǒng co inha peh phep rit Isa-ra-el, lóiq la co inha tin parnai ǒ te Yê-su Crit? ³ Imo inha achơ lư? Te tòm lư inha át ǒ alúng Yang Arbang-pilǒng la co nhơ Arvai Yang Arbang-pilǒng át alúng inha. Ma hoi-ndô imo inha parngih inha têq át ǒ alúng Yang Arbang-pilǒng, la co inha táq arnác veng ngê inha bôm? ⁴ Inha khoiq chiuq a-ưi nǒh dieiq arúc la co tian inha tin parnai ǒ te Yê-su Crit. Nhêq nǒh dieiq arúc ngki bôn tarnáp lóiq? Lư máh nǒh ngki bôn tarnáp dyôn inha. ⁵ Iki cư ính plǒh lieh inha idô: Tư Yang Arbang-pilǒng dyôn inha bôn Arvai án, alúng án táq arnác sileh dyôn inha, án táq ndô la co inha veng phep rit Isa-ra-el, lóiq la co inha tin parnai ǒ te Yê-su Crit? ⁶ Inha ayư lieh te A-praham te inóh. Co án tin ngê Yang Arbang-pilǒng, ngki Yang Arbang-pilǒng náp án la ticuoi tinóng ǒ. ✧ ⁷ Iki inha têq chom arlói, ticuoi mmo tin Yang Arbang-pilǒng, lư ticuoi ngki táp cõt tǒng toiq A-praham. ⁸ Yang Arbang-pilǒng dyôn ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el át ǒ chǔng mát án tữ, la co nha-án tin ngê án. Tám uráq Yang Arbang-pilǒng te inóh khoiq tǒng acóiq te nǒh ngki. Alúng Yang Arbang-pilǒng tǒng A-praham idô:

“Cư ính dyôn ticuoi tǒq cǔp cruong bôn callong bún
nhơ te mái.”✧

⁹ Iki, khán ticuoi mmo tin Yang Arbang-pilǒng muchǔng A-praham tin, ticuoi ngki lư bôn callong bún aróq A-praham tữ.

✧ **3:6** 3:6 Uráq Te Tòm 15:6 ✧ **3:8** 3:8 Uráq Te Tòm 12:3; 18:18; 22:18

10 Mách ticuoi ndon parngíh nha-án têq át ỏ chứng mát Yang Arbang-pilǒng co như nha-án veng phep rit Isa-ra-el, ngki nha-án lóiq têq viar vít te Yang Arbang-pilǒng pupap nha-án. Co tóq tám uráq Yang Arbang-pilǒng khoiq tông idô:

“Ticuoi mmo lóiq peh cúp callong tóq phep rit
ngai khoiq taran
tóq Tám Uráq Phep Rit Yang Arbang-pilǒng,
ticuoi ngki Yang Arbang-pilǒng lư pupap
án.”✧

11 Iki he khoiq chom arlói h lư dươ, lóiq bôn ticuoi mmo têq át tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilǒng co như án veng phep rit Isa-ra-el. Co tóq tám uráq Yang Arbang-pilǒng khoiq tông idô:

“Ticuoi cọt tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-
pilǒng
la co như án tin.
Alúng ticuoi ngki lư bôn tumǒng.”✧

12 Ma ticuoi ndon veng phep rit Isa-ra-el táq ndái te ticuoi tin. Tóq tám uráq Yang Arbang-pilǒng khoiq tông idô:

“Ticuoi mmo peh cúp callong te phep rit Isa-ra-
el,
án lư bôn tumǒng co như te callong ngki.”✧

13 Ma Crit khoiq choi he dyôn tarcláh te callong pupap tóq phep rit Isa-ra-el. Dươ he bôn vít te arnáoq Yang Arbang-pilǒng pupap he. Yê-su rap thái he, la co án bôn mít cannính chiuq dyôn Yang Arbang-pilǒng pupap án tang he. Co tóq

✧ 3:10 3:10 Patáp Lieh 27:26 ✧ 3:11 3:11 Ha-bacúc 2:4 ✧ 3:12 3:12 Lê-vi 18:5

tám uráq Yang Arbang-pilǒng khoiq tông te nǒh ndô:

“Ticuai mmo ma cuchet na tayǒng tǒq along calláng,

Yang Arbang-pilǒng lư pupap ticuai ngki.”☆

¹⁴ Nhéq máh callong bún Yang Arbang-pilǒng khoiq ưq alǔng A-praham te inóh, hoi-ndô lư tǒq dǐh nga ticuai tới ticuai Isa-ra-el hơ, la co nhớ te máh arnám Yê-su Crit khoiq táq. Alǔng cǔp nám he têq bôn Arvai Yang Arbang-pilǒng, co he tin Yê-su.

Yang Arbang-pilǒng Ưq Alǔng A-praham

¹⁵ Em ai ơi! Cư ính tông inha mui parnai acám, ticuai báq táq. Khán bôn ticuai sống carhót mui nǒh amóh, lóiq bôn ticuai mmo têq táh, lóiq la them mui nǒh amóh loi tǒq nǒh carhót ngki. ¹⁶ Iki Yang Arbang-pilǒng par-ưq alǔng A-praham nha munám te tǒng toiq A-praham. Ma Yang Arbang-pilǒng lóiq par-ưq alǔng nhéq máh tǒng toiq A-praham. Án par-ưq alǔng nưm munám sống te tǒng toiq A-praham; ticuai ndô la Crit.☆ ¹⁷ Cư tông inha idô: Yang Arbang-pilǒng carhót alǔng A-praham nhéq puan culám pe chít cumo nsuoi te bôn phep rit Isa-ra-el. Iki phep rit Isa-ra-el lóiq têq táh, alǔng lóiq têq pupít callong Yang Arbang-pilǒng khoiq par-ưq alǔng A-praham. ¹⁸ Yang Arbang-pilǒng lóiq dyôn ticuai Isa-ra-el bôn mun co nhớ nha-án phep rit Isa-ra-el, ma Yang Arbang-pilǒng dyôn

☆ **3:13** 3:13 Patáp Lieh 21:23 ☆ **3:16** 3:16 Uráq Te Tôm 12:7; 13:15; 24:7

nha-án bôn mun co án khiq par-ưq alững A-praham. Co te callong án khiq par-ưq, ngki án chôi mat A-praham.

¹⁹ Khán iki, imo Yang Arbang-pilǎng dyôn phep rit nga ticuoi Isa-ra-el? Phep rit ngki tǎq la dyôn he tēq chom arlǎih lư he bôn luaih. Ma Yang Arbang-pilǎng dyôn phep rit ndô tingôi ingái Crit tǎq; án la ticuoi te tǎng toiq A-praham ndon Yang Arbang-pilǎng khiq par-ưq. Yang Arbang-pilǎng dyôn ticuoi Isa-ra-el bôn phep rit ndô na tarneng Yang Arbang-pilǎng, alững na ticuoi atǎq parnai.* ²⁰ Ma tư Yang Arbang-pilǎng par-ưq alững A-praham, lư ngcang án tǎp ưq, lǎiq túh cóq bôn ticuoi atǎq parnai tǎng tang án.

Yang Arbang-pilǎng Dyôn Phep Rit An Kiaq Me He

²¹ Phep rit Isa-ra-el lǎiq artoi alững máh callong Yang Arbang-pilǎng ưq te nsuoi lǎiq? Lư tǎi iki! Khán phep rit Yang Arbang-pilǎng dyôn tēq chôi tamǎng ticuoi, lư ticuoi tēq át ǎ chǎng mát Yang Arbang-pilǎng co như nha-án peh phep rit ngki. ²² Ma tǎq tám urǎq Yang Arbang-pilǎng khiq tǎng dyǎ, nhéq túh ticuoi tǎq cúc cuteq ndô át tadưp chức callong luaih. Co te iki, Yang Arbang-pilǎng dyôn nưm nga ticuoi ndon tin Yê-su Crit bôn rǎp máh nǎh án khiq par-ưq te inǎh.

²³ Ma te nsuoi, ndǎng Crit iyǎh tǎq, Yang Arbang-pilǎng khiq dyôn phep rit án dǎq kiaq me he arǎq ngai kiaq ticuoi tǎt. He át níc iki tingôi tǎq ingái Yang Arbang-pilǎng apáh dyôn

* **3:19** 3:19 Ticuoi 'atǎq parnai' la Mǎi-se.

he têq tin Crit. ²⁴ Iki phep rit ngki át kiaq me he tingôi ingái Crit tởq. Tởq ingái ngki he têq át tinởng ở chửng mát Yang Arbang-pilởng co nhơ he tin. ²⁵ Ma tư he tin, phep rit lốiq bôn kiaq me nnáng he.

²⁶ Hoi-ndô nhêq náq inha bôn cọt acái acon Yang Arbang-pilởng co inha tin Yê-su. ²⁷ Nhêq máh inha ndon khoiạ ráp tíc na dờq la cọt mui mít alứng Crit. Iki cọt arỏq inha sủp pang tumởng Crit. ²⁸ Hoi-ndô lốiq ndái amớh ticuoi Isa-ra-el lốiq la ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el, ticuoi sol lốiq la ticuoi tới sol, ticuoi conh lốiq la ticuoi cán. Nhêq máh inha la cọt mui mít tởq Yê-su Crit. ²⁹ Khán Crit lư U'lla inha, ngki inha lư cọt tởng toiạ A-praham tữi, alứng inha bôn tữi máh mun ndon Yang Arbang-pilởng khoiạ ưạ alứng A-praham.

4

¹ Dỡ cư ính tông inha mui parnai acám loi idô: Bôn munáq ticuoi súc ndon bôn mui lám acái kêt. Khán a-ám án cuchet, acái ngki loi cọt ulla nhêq máh mun a-ám án. Ma ndóng án yôl ngai-acái, ngai lốiq dyôn án cọt ulla máh mun ngki. Án cọt arỏq ticuoi sol sỏng. ² Ma bôn ticuoi parlêh níc án, alứng kiaq me máh mun án tingôi ingái a-ám án khoiạ anát dyôn án têq cọt ulla máh mun ngki. ³ He la arỏq ngai-acái ngki tữi. Nđóng he iyỏh tin, he cọt sol dyôn máh ngê tởq pang ndô. ⁴ Ma tởq ngư Yang Arbang-pilởng khoiạ anát, án lư dyôn acái án siar nga cúc cuteq ndô. Án dyôn ticuoi cán carnian acái án. Alứng acái ndô át

tadup chức phep rit Isa-ra-el tui. ⁵ Acái án thái he te phep rit Isa-ra-el ndon he khoiq cõt sol, dyôn he têq cõt acái án.

⁶ Alững dyôn inha chom arlói h lư, inha cõt acái Yang Arbang-pilống, Yang Arbang-pilống dyôn Arvai Acái án mot át tởq mít cannính inha. Arvai ngki choi he lói q adáh arô Yang Arbang-pilống la 'aba'.* ⁷ Hoi-ndô inha lói q nnáng aró q ticuoi sol, ma inha cõt aró q acái ama na Yang Arbang-pilống loi. Co inha lư cõt acái án, iki têq inha chúng tui mun án.

Phau-lô Inh Lư Ticuoi Ca-lati Veng Ngê Piai q

⁸ Te ndóng inha iyõ h chom ngê Yang Arbang-pilống, inha tá q sol dyôn má h yang sa q. ⁹ Ma hoi-ndô inha chom Yang Arbang-pilống dyơ. Ma crái lư la Yang Arbang-pilống chom inha. Khán iki, imo inha inh pih cõt sol lieh má h ngê tở q pang ndô? Má h ngê ngki lói q bôn chức alững lói q têq choi inha. ¹⁰ Inha nnáng náp ingái, kisái, alững cumo tampán. Inha parngih inha têq át tinóng ỏ chúng mát Yang Arbang-pilống co inha tá q iki. ¹¹ Ma khán inha parngih iki, ngki ale q mat sớ ng cữ khoiq cato inha te parnai ỏ te Yê-su Crit.

¹² Em ai ơi! Cữ seq inha cõt muchứ ng cữ tui, co cữ khoiq cõt muchứ ng inha ndon lói q veng phep rit Isa-ra-el. Alững inha lói q bôn tá q luaih amớ h ada cữ. ¹³ Inha chom dyơ, nsuoi lư cữ cato parnai ỏ dyôn inha la co te cữ a-ái tarma. ¹⁴ Tam chác chón cữ lói q bán h ỏ, ma inha lói q ayê, lói q la calôi h cữ. Ma inha ráp pasô l cữ, aró q inha ráp

* **4:6** 4:6 Aba tở q cang Isa-ra-el, titoi q lieh la 'A-ám.'

pasôl tarneng Yang Arbang-pilông, lóiq la aróq inha ráp pasôl Yê-su Crit. ¹⁵ Ingái ngki inha sáng bui alúng cư. Ma hoi-ndô, amóh ndon táq dyôn inha lóiq sáng bui nnáng aróq te ưlling? Cư chom ingái ngki, khán rap inha culáiq callong mát inha dỏq choi cư, lư inha culáiq. ¹⁶ Cư tông inha parnai piai q lư, ma imo hoi-ndô inha cõt ticuoi picon ada cư?

¹⁷ Ma ticuoi cannõh ndon tông parnai lóiq piai q, nha-án táq nánh-nnan ial cannính inha, ma callong lư la nha-án ính táq lóiq ỏ ada inha. Nha-án ính cayáh inha te cư, la dỏq dyôn inha ial cannính nha-án loi. ¹⁸ Arnáq ial cannính ticuoi co ính táq arnám ỏ, ngki ỏ lư. Lóiq bôn amóh cư át alúng inha, lóiq la át yông te inha. ¹⁹ Inha la aróq acái cư ama tữi. Hoi-ndô cư sáng a-ái lư tởq mít cư, clui te ticuoi cán carnian acái, tingôi Crit cõt sút tởq mít cannính inha. ²⁰ Alúng cư ính lư át munoi alúng inha hoi-ndô, dỏq ien cư tanghúng alúng inha. Ma hoi-ndô cư át yông te inha, iki cư sáng ting-críng thánq, lóiq chom imo cư ính táq.

Parnai Acám Te Bar Náq Cán

²¹ Cư ính plõh ticuoi te top inha ndon ính veng níc phep rit Isa-ra-el idô: Inha chom ma lóiq, phep rit ngki tông amóh dyôn inha? ²² Tởq phep rit ngki ngai khiq taran tông te A-praham, án bôn bar lám acái conh, mui lám te campái sol, mui lám te campái tới sol. ²³ Campái sol carnian acái conh muchúng ngai tữi. Ma campái tới

sol carnian acái co nhơ te parnai Yang Arbang-pilǝng khoiq par-urq ính dyôn án bôn acái conh. 24-25 Parnai ndô la parnai acám tũi. Bar nác cán ndô la aróq bar nõh ndon Yang Arbang-pilǝng carhõt ính choi ticuoi. Carhõt mui la án dyôn phep rit án tóq cóh Si-nai. Cóh Si-nai ndô tóq cruong Arap, alúng ngai đõq cóh ngki la cóh Hacar hơ. Nõh campái sol A-praham la Hacar, alúng acái ndon án carnian la sol tũi. Iki Hacar la aróq vel put Yaru-salem tóq pang hoi-ndô. Alúng ticuoi tóq vel Yaru-salem cõt sol aróq Hacar tũi, la ính veng níc phep rit Isa-ra-el sớng. 26 Ma he ndon bôn mui mít ính veng ngê Yê-su Crit, he la aróq vel Yaru-salem tamme tóq pilǝng, vel ngki la aróq a-i he. A-i ndô tới ticuoi sol. 27 Tóq tám uráq Yang Arbang-pilǝng te inóh khoiq tông te nõh ndô, idô:

“Ơ cán cut ơ! Mái êq anguaq amớh.

Mái ndon lóiq cơi tumúh a-ái cuop cumo, cóq mái ơn tamprol;

co cán rang bôn acái a-ũi hơn te cán ndon yôl bôn cayieq.”✧

28 Hoi-ndô em ai ơ! Inha cõt acái ndon Yang Arbang-pilǝng khoiq par-urq muchúng l-sac tũi. 29 Tóq ingái ngki te inóh, acái conh ndon carnian aróq ngai tũi, acái ngki táq dieiq arúc níc acái conh ndon carnian nhơ te chức Arvai Yang Arbang-pilǝng. Alúng pang hoi-ndô la muchúng ngki tũi. 30 Ma amớh tóq tám uráq Yang Arbang-pilǝng te inóh tông te nõh ndô? Án tông idô: “Chuih viang campái sol alúng acái conh án.

✧ 4:27 4:27 Ê-sai 54:1

Acái te ticuoi sol lóiq têq chúng mun a-ám
nha-án
munõi alúng acái te campái tới sol.”☆

³¹ Iki em ai ơ, he tới acái te ticuoi sol, ma he la
acái te ticuoi tới sol.†

5

Êq Dyôn Phep Rit Tieq Chóq Lieh Inha

¹ Crit khioq taláh he dyôn vít te cõt sol phep
rit. Co Crit khioq taláh inha, iki inha me a-õ mít
cannính inha, êq táq sol lieh phep rit ngki.

² Cư Phau-lô tông dyôn inha chom arlói, khán
inha táq rit kít veng phep rit Isa-ra-el, ngki Crit
lóiq cõt tarnáp amớh dyôn inha. ³ Cư ính tông sa
dyôn inha chom arlói lư loi. Ticuoi mmo táq rit
kít, cóq án peh nhéq máh callong patáp cannõh
tớq phep rit Isa-ra-el hơ.

⁴ Khán bôn ticuoi mmo te inha ma parngíh ính
át tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống co án
peh phep rit Isa-ra-el, la arốq án lếh bôm te Crit
alúng máh nõh ndon Yang Arbang-pilống khioq
ưq choi mat cõt pít nhéq. ⁵ Ma he, ngki he ngcong
bôn át tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống co
he tin. Alúng he tin co nhớ Arvai Yang Arbang-
pilống choi he. ⁶ Tư Yê-su Crit choi tamống he,
lóiq bôn amớh he táq rit kít, lóiq la lóiq táq. Ma
callong pứt chừi nhéq te cannõh la he tin. Co he
tin, iki he bôn mít cannính amoih.

☆ **4:30** 4:30 Uráq Te Tôm 21:10 † **4:31** 4:31 Phau-lô tông iki,
la án ính tông idô: “He lóiq têq át tinóng ỏ chứng mát Yang
Arbang-pilống co he veng phep rit. Ma he át tinóng ỏ chứng mát
Yang Arbang-pilống la co he tin.”

7 Cư hòm ndóng nsuoi inha veng ngê Yê-su Crit khóm lư. Ma hoi-ndô cư sáng dut lư, lốiq chom ticuoi mmo catáng inha lốiq dyôn veng nnáng ngê piaiq te Yang Arbang-pilống. 8 Tối Yang Arbang-pilống catáng inha. Lư án táp arô inha dyôn tin án. 9 Bắq ngai tông idô: “Khán ial biq bôt pôi cacháq tóq bôt mi, dươ bôt pôi ngki táq dyôn nhéq máh cớng ndon khoiq carchúc cớ pôi nhéq.”*

10 Ma cư chom simót lư, U’lla táp choi inha alúng lốiq dyôn inha veng ngê cannỏh. Ma máh ticuoi ndon tóq paclu inha, nha-án cóq ráp tột te Yang Arbang-pilống. 11 Em ai ời, bôn ngai cauq cư, tông cư cato máh ticuoi cóq táq rit kít khán ính át tinóng ỏ chứng mát Yang Arbang-pilống. Khán cư lư tông iki, ticuoi Isa-ra-el lốiq ính táq cư, alúng lốiq sáng uan amớh te cư cato te along calláng Yê-su Crit. 12 Iki máh ticuoi ndon yua inha cóq táq rit kít, cư ính nha-án lát nha-án bôm!

13 Em ai ời! Inha la ticuoi ndon Yang Arbang-pilống khoiq taláh dươ. Ma inha êq parngíh co inha khoiq cláh, dươ têq inha ial cannính inha bôm đốq táq veng sac sáiq inha ính. Piaiq lư la inha munáq amoih munáq, munáq choi munáq. 14 Nhéq máh phep rit Yang Arbang-pilống la pachúng cớ mui callong patáp idô: Cóq inha amoih yếu muchúng inha amoih chắq inha bôm. ☆ 15 Ma khán inha munáq táq munáq, aróq

* 5:9 5:9 Phau-lô acám idô: Khán bôn munáq lốiq ỏ tóq top inha, urớh án táq dyôn nhéq máh inha cớ lốiq ỏ tui. ☆ 5:14 5:14 Lê-vi 19:18

pannán tarcáp tartuoq, iki cóq inha me a-õ, dáh lờ cháí lư top inha cõt rúng pít nhéq.

Bar Ngê Ticuoi Têq Veng

¹⁶ Iki cữ yua inha idô: Cóq inha veng nưm ngê Arvai Yang Arbang-pilông sớng. Táq iki, inha lóiq veng nnáng sac sáiq inha ính. ¹⁷ Co sac sáiq inha ính la ndái te Arvai Yang Arbang-pilông ính. Alúng ngê Arvai Yang Arbang-pilông ính la ndái te ngê sac sáiq inha ính. Bar ngê ndô lóiq cõt tarcluoq. Co iki arnác amóh inha parngíh ính táq, inha lóiq rap táq. ¹⁸ Ma khán inha veng nưm ngê Arvai Yang Arbang-pilông sớng, iki inha lóiq túh veng nnáng phep rit Isa-ra-el.

¹⁹ Ma khán inha veng máh ngê sac sáiq, ngki inha táq idô: Tớí campái cayieq ma bíq munoi. Inha ham táq-ntêr mmuaq. Inha bôn mít cannính lói lư. ²⁰ Inha sang yang cannỏh, cõt ticuoi mo, cõt ticuoi picon, ính lư tarluaih, munác i-ôiq munác, cháí nháih, tarpíh ính cõt pưt, paryáh cõt a-ưi top, alúng parngíh top inha ỏ hơn te top cannỏh. ²¹ Inha i-ôiq camíq, ham ngoiq cớng bol, ngoiq cha bui đốq táq lóiq ỏ, alúng táq arnác saq cannỏh hờ veng cannính inha bôm. Co iki cữ ính catóih dyôn inha chom arlói h lư loi idô: Ticuoi táq arnác saq arớq iki lóiq têq bôn tumống tớq ntúq Yang Arbang-pilông sút.

²² Ma culái te inha veng Arvai Yang Arbang-pilông la ngê idô: Bôn mít amoih, sáng bui hờn níc, bôn ien ỏ níc, bôn mít chiuq tanhir, bôn mít sáng sruiq, táq arnác ỏ, bôn mít tinống tupứng,

²³ bôn mít khun, alúng chom bán ố chác bôm. Lóiq bôn phep rit mmo catáng ticuoi lóiq dyôn táq máh arnác ngki. ²⁴ Ticuoi mmo bôn mui mít alúng Yê-su Crit, ticuoi ngki khoiq táh dyơ máh ngê sac sáiq án ính. Iki án lóiq ính veng nnáng tarngúh án bôm. ²⁵ Khán he bôn tumống co nhơ Arvai Yang Arbang-pilống, iki cóq he veng tapun nưm ngê Arvai Yang Arbang-pilống sớng. ²⁶ He êq pupút, êq tarchoiq yóu, alúng munác êq i-ôiq camíq munác.

6

Munác Amoih Munác; Munác Choi Munác

¹ Em ai ơ! Khán bôn ticuoi mmo tóq top inha ma lơ táq luaih, inha ndon veng ngê Arvai Yang Arbang-pilống, cóq inha ial mít khun tóq inha cato án; ki-nác têq án pien lieh cọt mít tamme. Ma cóq inha me a-ố mít inha bôm, dách lơ inha loi tarveng táq arốq án tui. ² Khán bôn ticuoi tóq top inha tumúh dieiq arúć, cóq inha munác tarchoi munác. Inha táq iki, inha lư veng ngê Crit. ³ Khán bôn ticuoi mmo ma lóiq bôn pút amốh, ma án chóng parngíh án pút, lư mít án bôm pilốh án. ⁴ Cúp nác ticuoi cóq me lieh te arnác án bôm, dyôn án têq chom arlớih arnác ngki bôn tarnáp, ma lóiq. Iki án chom bôm arnác ngki ố ma lóiq. Án lóiq túh cóq taring arnác án alúng arnác ticuoi cannốh, ⁵ co cúp nác ticuoi bôn mmar mpual arnác án táq.

⁶ Mách ticuoi ndon rian te parnai ỏ te Yê-su Crit, cóq nha-án mpô cừp nỏh cớng ỏ dyôn nga ticuoi ndon cato nha-án.

⁷ Ticuoi mmo ma parngih têq án pilỏh Yang Arbang-pilỏng, lư án pilỏh chác án bôm. Callong mma amớh ticuoi chớh, urớh án bôn lieh culái te callong mma ngki. ⁸ Khán inha chớh callong mma ính veng cannính inha bôm, urớh inha bôn culái la inha cuchet. Ma khán inha chớh callong mma ính veng ngê Arvai Yang Arbang-pilỏng, urớh inha bôn culái la inha bôn tumỏng níc-níc nớh te Arvai ngki. ⁹ Iki he êq aleq alách táq arnác ỏ. Khán he lớiq pê cannính te arnác ỏ he táq, urớh he lư bôn ráp tarnáp pưt lư.* ¹⁰ Hoi mmo he têq choi nhêq máh ticuoi, ngki dyôn he choi. Ma nsuoi lư he cóq choi máh yớu tớq top tin avai.

Phau-lô Dyỏq Sa Ticuoi Ca-lati

¹¹ Ati cừ táp taran chừq ndô dyôn inha. Seq inha me máh-mmo pưt chừq cừ taran dyôn inha hoi-ndô. ¹² Mách ticuoi ndon ính patot inha táq rit kít veng pẹp rit Isa-ra-el, nha-án ính ticuoi cannỏh tởng nha-án lư veng ngê Yang Arbang-pilỏng. Ma callong lư la nha-án ính viar te top Isa-ra-el táq dieiq arức nha-án, khán nha-án cato te Crit cuchet tớq along calláng. ¹³ Dìh nha-án ndon khoiq táq rit kít táp lớiq veng máh pẹp rit Isa-ra-el. Ma nha-án ính inha táq tíc ngki, co nha-án ính cuhỏng te inha cammáng parnai nha-án. ¹⁴ Ma cừ ính cuhỏng nừm te along calláng Yê-su Crit U'lla he sớng. Lư simớt, tớq along calláng

* **6:9** 6:9 Tớq parnai Créc ntứq ndô tởng: "Urớh he bôn sot a-ủi."

ngki nhéq nǎh tǒq cúq cuteq ndô khiq cuchet dyơ te cư. Alǔng cư khiq cuchet tui te nhéq nǎh ngki. ¹⁵ Lóiq bôn amóh ticuoi táq rit kít, lóiq la lóiq bôn táq rit kít. Ma callong pút lư la idô: Cóq ticuoi ngki cõt ticuoi tamme. ¹⁶ Cư seq Yang Arbang-pilǒng sruiq táq cúp náq ticuoi ndon veng ngê ngki, alǔng dyôn mít cannính nha-án át ien ố níc. Mách ticuoi ngki la lư ticuoi Isa-ra-el ndon Yang Arbang-pilǒng cõt ulla.

¹⁷ Ndô la parnai talloiq lư cư ính tông inha, êq dyôn ticuoi cannǎh pidieiq cư, co máh callêr tǒq chǎq cư cõt tíc apáh dyôn ngai chom arlói h lư, cư la sol dyôn Yê-su.

¹⁸ Em ai ơi! Cư seq Yê-su Crit Ừlla he, át alǔng inha, alǔng choi mat inha. Amen.

**Parnai Yang Arbang-pilǒng: Tám Uraq
Tamme Cang Cadô
Pacoh: Parnai Yang Arbang-pilǒng: Tám Uraq
Tamme Cang Cadô (Bible)**

copyright © 2019 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Pacoh)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

81799e9a-66b4-5f52-ad41-286ef093d83d